Commune de **BERTRANGE**

| EXTRAIT DU REGISTRE AUX DELIBERATIONS DU COLLEGE ECHEVINAL DE LA COMMUNE DE BERTRANGE | SEANCE DU 28 OCTOBRE 2026 |
|---|---|

*Présents :* M. Youri DE SMET, bourgmestre, M. Marc LANG, échevin
M. Georges FRANCK, secrétaire
*Excusé :* M. Roger MILLER, échevin
*Assiste :* Mme Sophie HUMBERT, secrétaire adjointe

**OBJET : REGLEMENT DE CIRCULATION N°0217/2026 A CARACTERE TEMPORAIRE D'UNE VALIDITE DE PLUS DE 72H : « RUE DICKS »**

Le Collège des bourgmestre et échevins,

Vu la loi modifiée du 14 février 1955 concernant la réglementation de la circulation sur toutes les voies publiques,

Vu l'arrêté grand-ducal modifiée du 23 novembre 1955 portant règlement de la circulation sur toutes les voies publiques,

Vu l'article 29 de la loi communale modifiée du 13 décembre 1988,

Vu le règlement de circulation de la commune de Bertrange du 9 octobre 2014, tel qu'il a été modifié par la suite,

Considérant que la société « Sogeroute Schmit & Schmit S.à r.l. » effectuera des travaux de fouille dans la rue Dicks,

Considérant qu'il y a urgence de réglementer la circulation routière pendant la durée des travaux en question et de prendre toutes les mesures nécessaires afin de garantir le libre écoulement de la circulation routière dans l'intérêt de la sécurité publique,

Considérant donc qu'il y a urgence, la société « Bonaria Frères S.A. » a informé l'Administration Communale en date du 14 octobre 2026,

décide à l'unanimité

1. de réglementer temporairement la circulation routière dans la localité de Bertrange comme suit :

*Art. 1er. A cause des travaux de fouille à la hauteur du n°17, rue Dicks, une déviation pour piétons sera mise en place à la hauteur des travaux. (C,3g)*

*Art. 2. La voie de circulation sera rétrécie à la hauteur des travaux. (A,4b ; A,15)*

*Art. 3. Le présent règlement entrera en vigueur du mercredi 28 octobre 2026 au vendredi 6 novembre 2026.*

*Art. 4. Sous la surveillance du service communal compétant, l'entrepreneur est chargé d'effectuer la pose ainsi que l'entretien de la signalisation conformément aux prescriptions que le présent règlement entraîne. En cas de défaut de celui-ci, le service communal sera chargé de cette mission.*

2. de faire punir les infractions aux prescriptions du présent règlement conformément à l'art. 7 modifié de la loi du 14 février 1955 concernant la réglementation de la circulation sur toutes les voies publiques, tel que cet article a été amendé par la loi du 13 juin 1994 relative au régime des peines,

3. de transmettre la présente décision aux responsables de l'Administration des Ponts & Chaussées pour information et suites voulues.

(suivent les signatures)

Commune de BERTRANGE

**POUR EXPEDITION CONFORME**

Bertrange, le 28 octobre 2026

Le Bourgmestre Le Secrétaire

---

## CERTIFICAT DE PUBLICATION

Il est certifié par la présente que le complément au règlement de circulation à caractère temporaire d'une durée supérieure à 72 heures de la commune de Bertrange, arrêté par le collège échevinal le 28 octobre 2026, a été publié et affiché à partir de ce jour.

Bertrange, le 28 octobre 2026

Commune de BERTRANGE

Youri DE SMET
Bourgmestre

Georges FRANCK
Secrétaire